

## RECOMMANDATIONS IMPORTANTES A LIRE POUR ACTIVER LES REMBOURSEMENTS ET EVITER LES REJETS

### Conditions générales :

- Le cadre réservé à l'adhérent doit être dûment renseigné.
- Le cadre réservé au médecin doit être renseigné par le praticien lui-même notamment la nature de la maladie.
- La validité de la feuille de soins est limitée à 3 mois à compter de la première consultation.
- L'entente préalable est exigée pour toute hospitalisation médicale, chirurgicale, soins dentaires spéciaux, extractions multiples, parodontie orthodontie, prothèses dentaires, prothèses auditives ou orthopédiques ainsi que pour tous les actes effectués en série.
- En cas d'accident, une déclaration précisant les causes et circonstances de l'accident est à joindre à la feuille de soins.

### Pharmacie :

- Les vignettes des médicaments doivent être obligatoirement jointes aux ordonnances.
- Pour les médicaments sans vignettes une facture de la pharmacie doit être jointe.

### Radiologie et Biologie :

- La facture ainsi qu'une copie des résultats des analyses ou du compte rendu (sous pli confidentiel) doivent être jointes à l'ordonnance médicale pour toute demande de remboursement.
- Un pli confidentiel du médecin prescripteur des analyses ou radios peut être demandé par le médecin conseil de la mutuelle.

### Optique :

- L'ordonnance du médecin prescripteur et la facture de l'opticien sont à joindre à la feuille de soins.

### Rééducation :

- L'entente préalable renseignée par le médecin prescripteur est exigée avant le début des séances de rééducations.
- Pour le remboursement, la facture et le calendrier des séances effectuées sont à joindre à la feuille de soins.

### Dentaire :

- En cas de prothèses ou de traitement canaux, l'accord préalable renseigné sur la feuille de soins est obligatoire avant le début de traitement.
- La facture doit être jointe à la feuille de soins pour toute demande de remboursement.
- La radio-après soins est obligatoire en cas de prothèses ou de traitement canaux.

### Maladie et Affection Longue Durée ALD et ALC :

- La déclaration de maladie chronique doit être renseignée par le médecin prescripteur et renouvelée tous les 6 mois.

### Adresses Mails utiles

- Reclamation : contact@mupras.com
- Prise en charge : pec@mupras.com
- Adhésion et changement de statut : adhesion@mupras.com

La MUPRAS garantit le respect de la loi n° 09-08 relative à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel.

MUPRAS : Centre Allal Ben Abdellah - 6ème Etage Angle Rue Mohamed Fakir et Rue Allal Ben Abdellah - Quartier de l'Horloge Casablanca 20000 - Tél. : 05 22 20 45 45 (LG) - Fax : 05 22 22 78 18 - www.mupras.com



**MUPRAS**  
Mutuelle de Prévoyance  
& d'Actions Sociales  
de Royal Air Maroc

## Déclaration de Maladie

N° W21-791475

189198

☐ Maladie ☐ Dentaire ☐ Optique ☐ Autres

Cadre réservé à l'adhérent (e)

Matricule : 2038 Société :

☐ Actif ☐ Pensionné(e) ☐ Autre :

Nom & Prénom : EZZAHAF BOUCHAIB

Date de naissance : 1960

Adresse : mandassoua rue 43, CASABLANCA

Tél. : 0690009199 Total des frais engagés : Dhs

Cadre réservé au Médecin

Cachet du médecin : DR BENABDERFAZIK Mohamed Ali

Date de consultation : 21/12/2023

Nom et prénom du malade : Mme TARRAJA Fatima Age :

Lien de parenté : ☐ Lui-même ☐ Conjoint ☐ Enfant

Nature de la maladie : Cancer

En cas d'accident préciser les causes et circonstances :

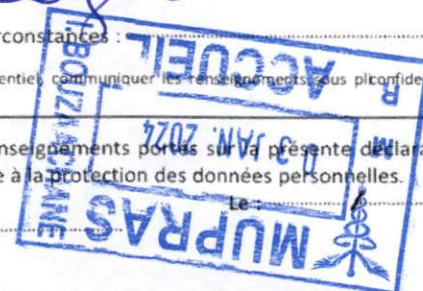
Dans le cas où la maladie aurait un caractère confidentiel, communiquer les renseignements sous pli confidentiel à l'attention du médecin conseil de la Mutuelle.

J'atteste sur l'honneur l'exactitude des renseignements portés sur la présente déclaration. Je déclare avoir pris connaissance de la clause relative à la protection des données personnelles.

Fait à : Le :

Signature de l'adhérent(e) :

Autorisation CNDP N° : A-A-215/2019



RELEVÉ DES FRAIS ET HONORAIRES				
Dates des Actes	Natures des Actes	Nombre et Coefficient	Montant détaillé des Honoraires	Cachet et signature du Médecin attestant le Paiement des Actes
21.12	Consultation		300.00	
20.12	Spécialiste			

EXECUTION DES ORDONNANCES		
Cachet du Pharmacien de l'Etat	Date	Montant de la Facture
	21/12/23 	318.30

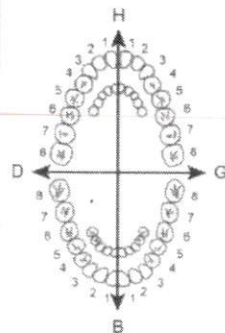
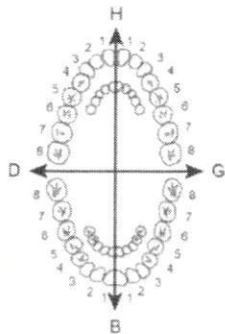
[illegible][illegible]

# RELEVÉ DES FRAIS ET HONORAIRES

Le praticien est prié de préciser la dent traitée, l'acte pratiqué en indiquant la nature des soins.

## Important :

Veuillez joindre les radiographies en cas de prothèses ou de traitement canaux, ainsi que le bilan de l'O.D.F.

SOINS DENTAIRES	Dents Traitées	Nature des Soins	Coefficient	INP : <input type="text"/>														
				COEFFICIENT DES TRAVAUX <input type="text"/>														
				MONTANTS DES SOINS <input type="text"/>														
				DEBUT D'EXECUTION <input type="text"/>														
				FIN D'EXECUTION <input type="text"/>														
O.D.F. PROTHESES DENTAIRES	DETERMINATION DU COEFFICIENT MASTICATOIRE			COEFFICIENT DES TRAVAUX <input type="text"/>														
	<table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="2">H</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>25533412</td> <td>21433552</td> </tr> <tr> <td>00000000</td> <td>00000000</td> </tr> <tr> <th>D</th> <th>G</th> </tr> <tr> <td>00000000</td> <td>00000000</td> </tr> <tr> <td>35533411</td> <td>11433553</td> </tr> <tr> <th colspan="2">B</th> </tr> </tbody> </table>			H		25533412	21433552	00000000	00000000	D	G	00000000	00000000	35533411	11433553	B		MONTANTS DES SOINS <input type="text"/>
	H																	
	25533412	21433552																
	00000000	00000000																
	D	G																
	00000000	00000000																
	35533411	11433553																
	B																	
	<b>[Création, remont, adjonction]</b> Fonctionnel, Thérapeutique, nécessaire à la profession			DATE DU DEVIS <input type="text"/>														
				DATE DE L'EXECUTION <input type="text"/>														

VISA ET CACHET DU PRATICIEN ATTESTANT LE DEVIS

VISA ET CACHET DU PRATICIEN ATTESTANT L'EXECUTION



الدكتور محمد علي بنعبد الرازق  
إختصاصي في أمراض و جراحة العيون

**Docteur Mohamed Ali BENABDERRAZIK**

خريج كلية الطب بلياج (بلجيكا)

Spécialiste des maladies et chirurgie des yeux

Glaucome - Strabologie - Contactologie - Echographie - Angiographie - Laser

Diplômé de la Faculté de Médecine de Liège (BELGIQUE),

Ancien assistant et consultant au Centre Hospitalier Universitaire de Liège.

**Mme TARAJJA FATIMA**

104.00

PHYLARM

S.V

1 lavage 2 fois / jour , dans les deux yeux, pendant 8 jours

45.90

CILOXAN 0.3%: collyre

S.V

1 goutte 4 fois par jour , dans les deux yeux, pendant 8 jours

23.40

OPTIPRED COLLYRE

S.V

1gtte x 3 /j, dans les deux yeux, pendant 8 jours

145.00

AQUALARM UP INTENSIVE

S.V

1 gtte x 4 / j , dans les deux yeux, pendant 3 Mois

318.50



21/12/2023

Casablanca , le

96. شارع 2 مارس. إقامة وليلي العمارة أ. الطابق 2. الشقة 6 - الدار البيضاء - الهاتف : 0522.86.05.57 / 58

96, Avenue 2 Mars, Résidence WALILI, Imm. A - 2<sup>ème</sup> étage N° 6 (en Face café JIZA) - Casablanca

المستعجلات : 06 64 17 10 21 - URGENCES : 0522.86.05.57 / 58 - Tél

**NOTICE : INFORMATION DE L'UTILISATEUR**

**Dénomination du médicament :**

**CILOXAN® 0,3 % Collyre**  
**Ciprofloxacin**

Veuillez lire attentivement l'intégralité de cette notice avant d'utiliser ce médicament. Gardez cette notice. Vous pourriez avoir besoin de la relire. Si vous avez d'autres questions, si vous ne comprenez pas quelque chose ou si vous avez besoin d'informations à votre médecin, ou à votre pharmacien, demandez-les. Ce médicament vous a été personnellement prescrit. Gardez-le pour utilisation personnelle. Quelques jours après le début du traitement, quelque'un d'autre, même en cas de syndrome contagieux, peut être atteint de la même maladie. Si l'un des effets indésirables devient grave, consultez votre médecin. Si l'un des effets indésirables devient grave, parlez-en à votre médecin, ou à votre pharmacien.



CILOXAN 0,3% Collyre, flacon de 5 ml  
 A.M.M. N° 151 DMP/21/NRQ  
 Laboratoires Sothema  
 PPV : 45,90 DHS  
 Remboursable AMO 406434

**Que contient cette notice :**

1. Qu'est-ce que **CILOXAN collyre** et dans quel cas est-il utilisé ?
2. Quelles sont les informations à connaître avant d'utiliser **CILOXAN collyre** ?
3. Comment utiliser **CILOXAN collyre** ?
4. Quels sont les effets indésirables éventuels ?
5. Comment conserver **CILOXAN collyre** ?
6. Informations supplémentaires.

**1 QU'EST-CE QUE CILOXAN collyre ET DANS QUELS CAS EST-IL UTILISÉ ?**

Le collyre Ciloxan contient le principe actif ciprofloxacin (un antibiotique) qui agit contre de nombreuses bactéries qui peuvent provoquer des infections oculaires. Ciloxan collyre est destiné

au traitement des conjonctivites, des blépharites ainsi que des ulcères cornéens d'origine bactérienne et s'utilise uniquement sur ordonnance médicale.

**2 QUELLES SONT LES INFORMATIONS A CONNAITRE AVANT DE PRENDRE CILOXAN collyre**

...ci si vous souffrez d'autres allergies ou prenez des médicaments (même en



3. Tenez le flacon comme indiqué :

Placez votre pouce sur le support prévu à cet effet et tenez fermement la partie inférieure avec vos doigts. Deux doigts doivent être placés au-dessous du flacon.

4. Pointez l'embout du flacon vers le bas. Inclinez légèrement votre tête en arrière. Abaissez légèrement votre paupière inférieure à l'aide d'un doigt de votre main libre, tenez le flacon au-dessus de votre œil en position verticale et appuyez sur le système de pompe pour appliquer une goutte dans l'œil. Fermez l'œil, puis clignez des yeux pour répartir le produit de manière optimale sur la surface de l'œil.

5. Immédiatement après utilisation, débarrassez-vous de toute goutte résiduelle et replacez le capuchon blanc translucide de protection sur l'extrémité du flacon.

Compte tenu de la conception du flacon, un petit reliquat reste à l'intérieur du flacon. Toutefois, le volume de remplissage indiqué peut être complètement vidé du flacon.

Le mécanisme de pompe innovant d'Aqualarm® U.P. intensive permet d'avoir une solution sans conservateur et rend son utilisation facile.

#### Quand ne faut-il pas utiliser Aqualarm® U.P. intensive ?

N'utilisez pas Aqualarm® U.P. intensive en cas d'allergie à l'un de ses composants.

#### A quoi faut-il veiller lors de l'utilisation d'Aqualarm® U.P. intensive ?

- Dans de très rares cas, des réactions d'hypersensibilité, comme des réactions allergiques locales, peuvent survenir. Dans ce cas, arrêtez l'utilisation du produit. Si vous ressentez une gêne persistante ou une irritation, arrêtez d'utiliser le produit et consultez votre médecin.
- Avant la première utilisation ou après ne pas avoir utilisé le flacon pendant un certain temps, un pompage initial de la solution est nécessaire. En pompant la solution, le flacon doit être pointé avec l'embout du compte-gouttes vers le bas.
- Information de sécurité pour les patients présentant une altération importante de la cornée : Dans de très rares cas, des dépôts de phosphate de calcium sur la cornée ont été rapportés en association avec l'utilisation de collyre contenant des phosphates.
- Évitez de toucher la surface de l'œil avec l'embout du flacon pour éviter tout risque de blessure ou de contamination de la solution.
- Une fois ouvert, le flacon ne doit être partagé avec personne.
- Si vous ne suivez pas les instructions d'utilisation, il se pourrait que le flacon glisse de votre main pouvant ainsi entraîner une blessure de l'œil.
- Après utilisation, débarrassez-vous de toute goutte résiduelle.
- Attendez environ 15 minutes avant d'utiliser un autre produit ophtalmique.
- Jeter le dispositif médical 6 mois après ouverture.
- Veuillez ne plus utiliser Aqualarm® U.P. intensive après la date d'expiration.
- N'utilisez pas Aqualarm® U.P. intensive si le flacon ou l'emballage est endommagé.
- Le flacon d'Aqualarm® U.P. intensive comporte de petites pièces en plastique qui peuvent être avalées par les jeunes enfants. Pour éviter tout risque d'étouffement, tenir Aqualarm® U.P. intensive en dehors de la portée des enfants.

#### Comment stocker Aqualarm® U.P. intensive ?

Stockez le dispositif médical à une température comprise entre + 1 °C et + 25 °C.

Grâce à son flacon innovant et sans conservateur, Aqualarm® U.P. intensive est utilisable jusqu'à 6 mois après ouverture.

#### Quels conditionnements sont disponibles ?

Aqualarm® U.P. intensive est disponible en flacon de 10 ml.

Please read these instructions for use carefully - they contain important information on how to use this product. If you have any questions, please ask your doctor.

**BAUSCH + LOMB**

# Aqualarm® U.P. intensive

0.24% hyaluronic acid (as sodium hyaluronate)

**Intended use:** eye lubricant, wetting and rewetting of both soft and rigid contact lenses during wearing

## What is Aqualarm® U.P. intensive?

**Aqualarm® U.P. intensive** is a clear eye drop solution that contains 0.24% hyaluronic acid (as sodium hyaluronate), sodium chloride, potassium chloride, disodium phosphate-dihydrate, sodium dihydrogen phosphate-dihydrate and water for injection.

The formulation possesses a very high tolerability as it is free of preservatives.

The formulation provides a fast and lasting relief of dry eye symptoms.

The eye drops are presented in the preservative free multi-dose system (PFMD). Once opened, it can be used for 6 months.

## What is the application of Aqualarm® U.P. intensive ?

**Aqualarm® U.P. intensive** is intended for instantly soothing and hydrating dry eyes. It naturally refreshes and calms your dry eyes relieving symptoms of tired, stressed, even teary eyes.

**Aqualarm® U.P. intensive** is suitable for the wetting and rewetting of both soft and rigid contact lenses during wearing and improves the comfort of your contact lenses noticeably, all day long.

## When you should use Aqualarm® U.P. intensive ?

**Aqualarm® U.P. intensive** contains the natural moisturizer hyaluronic acid (as sodium hyaluronate), which is found in the structures of a healthy human eye and the natural tear film.

**Aqualarm® U.P. intensive** is designed to remain on the surface of the eye providing instant moisturization for dry eye symptoms such as tired, stressed, burning and/or tearing eyes.

Dry eyes are caused by

- external factors, like extensive computer use, air conditioning, heating, cigarettes smoke, windy outdoor environments as well as wearing contact lenses.
- other factors, like certain drugs (such as the contraceptive pill, antihistamines, betablockers, antispasmodics and diuretics) or certain diseases that play a role in the development of ocular dryness.

## How often and how long should you use Aqualarm® U.P. intensive ?

Instill one drop of **Aqualarm® U.P. intensive** into the eye as the need arises. You can use it every day and as often as you want. There is no limit of duration of use.

## How to use Aqualarm® U.P. intensive ?

The patented pump mechanism of **Aqualarm® U.P. intensive** allows the drop solution to be preservative free.

**General note:** Wash your hands before each use. Avoid contact of the tip of the bottle with your fingers or your eyes to prevent any possible contamination of the solution or injuries.

ZENITH Pharma  
PPC : 145,00 DK



1. Before each use, remove the translucent white protective cap from the tip of the bottle with a rotating movement.

2. **Attention! Before first use and if the bottle has not been used for a while:**  
Point the bottle with the tip downwards and press repeatedly the pump mechanism until a drop

# PhyLarm

**Solution ophtalmique stérile et isotonique  
d'irrigation oculaire sans agent conservateur**

## NOTICE D'INFORMATION PRODUIT

### IDENTIFICATION ET DÉNOMINATION

PHYLARM

Solution ophtalmique stérile pour l'irrigation de la surface

HER MEDIC  
PPC  
104.00 DHS

### COMPOSITION

Chlorure de sodium.....0,090 g.

Borate de sodium.....0,002 g.

Acide borique.....0,027 g.

Eau purifiée q.s.p.....10 ml.

### FORME ET CONTENU EN VOLUME

Il s'agit d'une solution ophtalmique stérile pour l'irrigation directe de la surface oculaire et des paupières.

La voie d'administration est oculaire externe.

PHYLARM est présenté en récipient unidose de 10 ml et de 2 ml.

### MODE D'ACTION

PHYLARM est une solution ophtalmique stérile, isotonique et sans conservateur destinée au traitement symptomatique des irritations de la surface oculaire.

Les caractéristiques physico-chimiques de PHYLARM sont très proches de celles de la phase aqueuse du film lacrymal ce qui permet une très bonne efficacité et sécurité d'emploi :

- Le pH 7,4 physiologique de PHYLARM favorise l'action du système des larmes

# Optipred® 1% p/v Collyre en solution

(Acétate de prednisolone)

**Veuillez lire attentivement l'intégralité de cette notice avant d'utiliser ce médicament.**

- Gardez cette notice. Vous pourriez avoir besoin de la relire.
- Si vous avez d'autres questions, adressez-vous à votre médecin ou à votre pharmacien.
- Ce médicament vous a été personnellement prescrit. Ne le donnez pas à d'autres personnes. Il pourrait leur être nocif, même si leurs symptômes sont identiques aux vôtres.
- Si l'un des effets indésirables devient grave ou si vous remarquez des effets indésirables non mentionnés dans cette notice, veuillez informer votre médecin ou votre pharmacien.

## 1. Qu'est-ce qu'Optipred® et dans quels cas est-il utilisé

Optipred® appartient à un groupe de médicaments connus comme médicaments stéroïdes anti-inflammatoires. Optipred® est utilisé chez l'adulte pour le traitement à court terme de l'inflammation oculaire. Il réduit l'irritation, la sensation de brûlure, la rougeur et le gonflement de l'inflammation oculaire provoquée par des produits chimiques, la chaleur, les radiations, les allergies, ou des objets étrangers dans l'œil.

## 2. Avant d'utiliser Optipred®

### Ne pas utiliser Optipred®

- Si vous êtes allergique à l'acétate de prednisolone ou à l'un des autres composants mentionnés dans (la rubrique 6).
- Si vous souffrez d'infections virales, fongiques ou infections oculaires bactériennes.
- Si vous souffrez de tuberculose oculaire.
- Si vous avez des blessures ou des ulcères sur la cornée.
- Si vous avez déjà eu de l'herpès.

### Faites attention avec Optipred®

- Parlez à votre médecin avant d'utiliser Optipred® si vous souffrez, ou avez souffert dans le passé de :
- Ulcères oculaires ou vous avez eu une maladie ou un traitement à l'œil qui a rendu le tissu mince.
  - Vous avez un glaucome ou vous êtes traité pour une tension oculaire élevée.
  - Vous avez subi une chirurgie pour la cataracte.
  - Les infections oculaires bactériennes, virales ou fongiques.

### Utilisation d'autres médicaments

Veuillez informer votre médecin ou votre pharmacien si vous prenez ou avez pris récemment un autre médicament, y compris les médicaments obtenus sans ordonnance.

### Dites à votre médecin avant d'utiliser Optipred®, si vous :

- Utilisez ou avez utilisé d'autres collyres stéroïdes, comme l'utilisation fréquente ou à long terme de stéroïdes peut entraîner des effets indésirables supplémentaires.

### Grossesse et allaitement

Si, par accident, quiconque boit de ce médicament, contactez immédiatement votre médecin.

### Si vous avez oublié de prendre de l'Optipred®

Si vous avez oublié de prendre une dose, prenez-la dès que vous constatez l'oubli, sauf si c'est l'heure de la prochaine dose.

Dans ce cas, ne prenez

vos doses suivantes conformément à votre routine normale.

Ne doublez pas la dose

### Si vous arrêtez de prendre

Optipred® doit être utilisé

conformément aux conseils

conseillés. N'arrêtez pas de

prendre votre médicament. Si vous

avez l'intention d'arrêter

l'utilisation de ce produit, consultez

votre pharmacien.

## 4. Quels sont les effets indésirables

Comme tous les médicaments,

Optipred® peut provoquer des

effets indésirables, bien que tout

soit très rare.

Vous devriez voir votre médecin

immédiatement si vous

ressentez :

- des ulcères sur la surface de l'œil

- des douleurs sévères dans l'œil

Vous devriez consulter votre

médecin si l'un des effets

indésirables suivants est gênant

ou s'il dure longtemps :

- Réaction allergique • Maux de tête • Augmentation de la

- tension dans l'œil • Le centre de l'œil devient trouble

- (cataracte) • Infections • Picotement ou irritation légère •

- Vision floue ou mauvaise • Dilatation de la pupille •

- Modification du goût

- Éruption cutanée ou démangeaisons

Si l'un des effets indésirables

devient grave ou si vous

remarquez des effets indésirables

non mentionnés dans

cette notice, veuillez en

informer votre médecin ou

votre pharmacien.

## 5. Comment conserver Optipred®

- Conservez le médicament hors de la portée et de la vue

- des enfants.

- Ne pas conserver au-dessus de 30 °C.

- Optipred® collyre est stérile lors de l'ouverture, il est

- important de garder le médicament aussi propre que

- possible pendant l'utilisation.

- Ne pas utiliser le collyre après la date de péremption

- indiquée sur le flacon et la boîte après « EXP ».

- Utilisez dans les 4 semaines suivant l'ouverture.

- Ne jetez aucun médicament au tout-à-l'égout ni avec les

- ordures ménagères. Demandez à votre pharmacien

- comment vous débarrasser des médicaments inutilisés. Ces

- mesures contribueront à protéger l'environnement.

